



Erasmus+

PROGRAM ERASMUS+

MALE PARTNERSTVÁ PARTNERSTVÁ (KA210)

ČÍSLO ZMLUVY 2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887

ZMLUVA MEDZI KOORDINÁTOROM A SPOLUPRÍJEMCOM¹

Táto zmluva upravuje vzťahy medzi:

[úplné údaje o koordinátorovi], ďalej len „koordinátor“, zastúpený,

Plný názov inštitúcie: **Ekocharita Slovensko Slovensku**

Oficiálna právna forma: občianske združenie

Sídlo: Gen. M. R. Štefánika 45, 060 01 Kežmarok

Štatutárny orgán: JUDr. Juraj Kunák

IČO 50383230

DIČ 2120345051

OID číslo E10290396

Osoba zodpovedná za riešenie projektu: Ing. Marta Kunáková

Bankové spojenie: ČSOB - Československá obchodná banka, a.s., Žižkova 11, 811 02 Bratislava,

IBAN: SK31 7500 0000 0040 2391 7709.

na jednej strane

a

[úplné údaje o spoluprijemcovi], ďalej len „spoluprijemca“, zastúpený,

Plný názov inštitúcie **Obec Lukáčovce**

Oficiálna právna forma: štátny podnik

Sídlo: Na Trnie 2, 951 23 Lukáčovce

Štatutárny orgán: Ing. Jozefína Pokrývková, PhD., starostka obce

IČO: 00308188

DIČ: 2021102842

Osoba zodpovedná za riešenie projektu: Ing. Jozefína Pokrývková, PhD.,

Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a. s.

IBAN: SK12 5600 0000 0008 0432 6006

na druhej strane,

¹ Koordinátor je oprávnený pridať ďalšie doložky k tým, ktoré sú tu uvedené

Ktoré sa dohodli takto:

Článok 1/Predmet

Koordinátor a spolupríjemca sa zaväzujú vykonávať pracovný program, na ktorý sa vzťahuje táto zmluva, pre projekt s názvom „**Podpora edukačných aktivít v oblasti textilného odpadu a jeho vplyv na životné prostredie**“ v rámci programu ERASMUS+, KA210 – Malé partnerstvá. Tento pracovný program spadá pod Zmluva číslo **2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887** uzavretú medzi koordinátorom a SAAIC - Slovenskou akademickou asociáciou pre medzinárodnú spoluprácu (**d'alej len „SAAIC“**).

- 1.1. Maximálny grant projektu na zmluvné obdobie uvedené v Zmluve číslo **2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887** sa odhaduje na **60 000 EUR**.
- 1.2. Táto zmluva upravuje vzťahy medzi zmluvnými stranami a ich príslušné práva a povinnosti v súvislosti s ich účasťou na projekte podľa Zmluvy číslo **2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887** podpísanej medzi koordinátorom a SAAIC.
- 1.3. Predmet tejto zmluvy a súvisiaci pracovný program sú podrobne uvedené v prílohách, ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy a každá zmluvná strana vyhlasuje, že si ich prečítala a schválila.

Článok 2/Trvanie

- 2.1. Projekt uvedený v článku 1 má trvanie **12 mesiacov**. Začína sa **01. 09. 2022** a končí **31. 08. 2023**.
- 2.2. Obdobie oprávnenosti nákladov sa začína **01. 09. 2022** a končí **31. 08. 2023**.

Článok 3/Povinnosti koordinátora

Koordinátor je povinný:

- 3.1. podniknúť všetky kroky potrebné na prípravu, plnenie a správne riadenie pracovného programu uvedeného v tejto zmluve a v jej prílohách v súlade s cieľmi projektu, ako sú uvedené v Dohode uzavretej medzi SAAIC;
- 3.2. zaslať spolupríjemcovi kópiu zmluvy číslo **2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887** a jej prílohy uzatvorené so SAAIC, finančné a zmluvné pravidlá, rôzne správy a akékoľvek iné oficiálne dokumenty týkajúce sa projektu;
- 3.3. spolupríjemcovi oznámiť akúkoľvek zmenu k zmluve číslo **2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887** uzatvorenej so SAAIC;
- 3.4. definovať v spojení so spolupríjemcom úlohu a práva a povinnosti oboch strán vrátane tých, ktoré sa týkajú pripisovania práv duševného vlastníctva;
- 3.5. dodržiavať všetky ustanovenia Zmluvy číslo **2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887** zaväzujúcej koordinátora k SAAIC.

- 8.2. Spolupríjemca poskytne koordinátorovi všetky informácie a dokumenty potrebné na prípravu záverečnej správy a prípadné kópie všetkých potrebných podporných dokumentov vyplnených a podpísaných právnym zástupcom.

Článok 9/ Monitorovanie a dohľad

- 9.1. Spolupríjemca sprístupní koordinátorovi akýkoľvek dokument, ktorý umožňuje skontrolovať, či sa vykonáva alebo vykonával uvedený pracovný program.

Článok 10/ Zodpovednosť

- 10.1. Každá zmluvná strana zbaví druhú zmluvnú stranu akejkoľvek občianskoprávnej zodpovednosti, pokiaľ ide o škody vyplývajúce z plnenia tejto zmluvy, ktoré utrpela ona sama alebo jej zamestnanci, pokiaľ tieto škody nie sú spôsobené vážnou alebo úmyselnou nedbalosťou druhej zmluvnej strany, alebo jej personálu.
- 10.2. Spolupríjemca bude chrániť SAAIC, koordinátora proti akejkoľvek žalobe o náhradu škody, ktorú utrpeli tretie strany, vrátane projektového personálu, v dôsledku plnenia tejto zmluvy, a to v rozsahu, v akom tieto škody nie sú spôsobené závažnou alebo úmyselnou nedbanlivosťou SAAIC, koordinátorom alebo ich personálom.

Článok 11/Ukončenie zmluvy

- 11.1. Koordinátor môže vypovedať zmluvu, ak spolupríjemca nedostatočne splnil alebo nesplnil niektorú zo zmluvných povinností, pokiaľ to nie je spôsobené vyššou mocou, po oznámení spolupríjemcu doporučeným listom zostane bez účinku jeden mesiac .
- 11.2. Spolupríjemca bezodkladne informuje koordinátora a poskytne mu všetky relevantné informácie o akejkoľvek udalosti, ktorá by mohla poškodiť plnenie tejto zmluvy.

Článok 12/ Záverečné ustanovenia

- 12.1. Ak nedôjde k zmiernu, Okresný súd Kežmarok má výhradnú právomoc rozhodovať o akomkoľvek spore medzi zmluvnými stranami v súvislosti s touto zmluvou.
- 12.2. Rozhodným právom pre túto zmluvu je právo Slovenskej republiky.
- 12.3. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, jeden rovnopis pre každú zmluvnú stranu.

Článok 13/ Zmeny alebo dodatky k zmluve

Zmeny a doplnenia tejto zmluvy sa uskutočnia len dodatkom, ktorý v mene každej zo zmluvných strán podpíšu signatári tejto zmluvy.

prílohy

- a) Podrobný rozpočet týkajúci sa činností spolupríjemcu
- b) Kópia zmluvy číslo 2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887 medzi koordinátorom a SAAIC - Slovenská akademická asociácia pre medzinárodnú spoluprácu

Článok 4/Povinnosti spoluprijemcu

Spoluprijemca je povinný:

- 4.1. podniknúť všetky kroky potrebné na prípravu, vykonávanie a správne riadenie pracovného programu stanoveného v tejto zmluve a v jej prílohách v súlade s cieľmi projektu, ako sú uvedené v Zmluve číslo 2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887 uzatvorenej medzi SAAIC a koordinátorom;
- 4.2. dodržiavať všetky ustanovenia Zmluvy číslo 2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887 zaväzujúcej koordinátora k SAAIC;
- 4.3. oznámiť koordinátorovi všetky informácie alebo dokumenty požadované koordinátorom, ktoré sú potrebné na riadenie projektu;
- 4.4. prijať zodpovednosť za všetky informácie oznámené koordinátorovi, vrátane podrobností o nárokovaných nákladoch a prípadne neoprávnených výdavkoch;
- 4.5. v spolupráci s koordinátorom definovať úlohu a práva a povinnosti oboch strán, vrátane tých, ktoré sa týkajú pridelovania práv duševného vlastníctva.

Článok 5/Financovanie

Maximálny grant spoluprijemcu na obdobie, na ktoré sa vzťahuje táto zmluva, sa odhaduje na **podiel vynaložených nákladov na projekte podľa podrobného rozpočtu**. Podrobný rozpočet spoluprijemcu je opísaný v prílohách č.1 k tejto zmluve.

Článok 6/Platobné podmienky

- 6.1. Koordinátor sa zaväzuje realizovať platby súvisiace s predmetom tejto zmluvy spoluprijemcovi podľa plnenia úloh.
- 6.2. Všetky platby sa budú považovať za zálohy, kým SAAIC výslovne neschváli záverečnú správu vrátane schválenia oprávnenosti nákladov, zodpovedajúceho výkazu nákladov a kvality výsledkov projektu.

Článok 7/Bankový účet

Finančné prostriedky pridelené spoluprijemcovi budú vyplatené na nasledujúci bankový účet uvedený v úplných údajoch o spoluprijemcovi.

Článok 8/Podávanie správ

- 8.1. Spoluprijemca poskytne koordinátorovi všetky informácie a dokumenty potrebné na vypracovanie predbežnej správy a prípadné kópie všetkých potrebných podporných dokumentov vyplnených a podpísaných právny zástupcom.

c) Príloha II k zmluve číslo 2022-1-SK01-KA210-SCH-000080887 (Popis projektu,
Predpokladaný rozpočet projektu; Zoznam ostatných príjemcov)

za koordinátora,

za spoluprijemcu,

JUDr. Juraj Kunák
Štatutárny orgán

Ing. Jozefína Pokrývková, PhD.,
starostka obce Lukáčovce

V Kežmarku dňa 22. 12. 2022

V Lukáčovciach dňa 23. 12. 2022

EKOCHARITA Slovensko Slovensku
občianske združenie
Gen. M. R. Štefánika 45, 060 01 Kežmarok
IČO: 50 383 230



OBEC LUKÁČOVCE
Obecný úrad ①
Lukáčovce 2
951 23 Lukáčovce
IČO: 00308188
DiČ: 2021102842

